

**FACULTÉ DES SCIENCES DE LA SANTÉ / FACULTY OF HEALTH SCIENCES  
PROCÈS-VERBAL / MINUTES  
CONSEIL DE LA FACULTÉ / FACULTY COUNCIL**

*Séance du 23 juin 2020 – Microsoft Teams  
Meeting of June 23, 2020 – Microsoft Teams*

**PRÉSENCES / PRESENT**

S. Aly, R. Baillargeon, H. Baran, D. Benoit, D. Bérubé, A. Carlsen, J. Cournoyer, C. Dallaire, P. Darling, M. Del Bel, M. Demery-Varin, B. DePass, M. Dumont, N. Durand-Bush, P. Fallavollita, P. Forgeron, T. Foth, I. Giroux, P. Guitard, D. Idriss-Wheeler, J. Jutai, J. King, E. Kowalski, J. McLeod, J. Nantel, J. C. Phillips, K. Phillips, J. Savard, B. Séguin, M. Taks, F. Tesson, L. Thibault, présidente, S. Sougal, J. Thibault (sans vote), S. Tosh

**ABSENCES MOTIVÉES / EXCUSED**

N. Bordenave, J. Etowa, E. Fitzpatrick, R. Leblanc-St. Denis (sans vote), L. Fulton (sans vote), J. Lagacé, M.-C. Thifault

**ABSENCES / ABSENT**

I. Moore, S. Thibert, R. Thivierge-Abel

**EST INVITÉE / INVITED**

M. Fortier, secrétaire de réunion

---

**1. OUVERTURE DE LA SÉANCE ET VÉRIFICATION DU QUORUM / CALL TO ORDER AND QUORUM CHECK**

La doyenne souhaite la bienvenue aux membres à cette dernière réunion de l'année 2019-2020.

**2. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR / APPROVAL OF THE AGENDA**

**19-20-FHS-CONSEIL-25** Sur motion dûment proposée par J. C. Phillips appuyée par P. Guitard, il est résolu d'approuver l'ordre du jour tel que présenté. (Unanime)

**3. APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL / APPROVAL OF THE MINUTES**

3.1 De la réunion du 26 mai 2020 / of the May 26, 2020, meeting

**19-20-FHS-CONSEIL-26** Sur motion dûment proposée par C. Dallaire et appuyée par B. Séguin, il est résolu d'approuver le procès-verbal de la réunion du 26 mai 2020 avec corrections apportées aux présences et à l'item 6.2.3, rapport de l'École des sciences de la réadaptation. (Unanime)

#### 4. AFFAIRES DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL / BUSINESS ARISING FROM THE MINUTES

Certains items reviendront dans les différents rapports aujourd'hui.

#### 5. AUX FINS DE DÉCISION | FOR DECISION

##### 5.1 Prolongation du mandat du groupe de travail sur les procédures de la Faculté / Extension of Faculty's Procedures Task Force

The Faculty Procedures Task Force was created by Faculty Council in 2019, with a one-year mandate to end spring 2020. The Task Force submitted a progress report to Faculty Council in April 2020 that outlines outstanding work. Given the status of work and the disruption to all university and Faculty work brought about by COVID-19, the Task Force requests an extension of its mandate through December 2020. The committee membership would not change.

**19-20-FHS-CONSEIL-27 On motion duly made by J. C. Phillips and seconded by P. Forgeron, members of Faculty Council approve of extending the mandate of the Faculty Procedures Task Force with its current membership to finalize its review and modernization of the operating procedures of the Faculty through December 2020. (Unanime)**

##### 5.2 Demande au Sénat (modifications mineures) 2020-GRAD-SSAN-ERG-01

C. Dallaire remercie les membres du Comité des études supérieures qui ont effectué la révision des documents à la dernière minute.

Sommaire de la demande:

- Abolition de 15 cours retirés du programme par la demande 2017-GRAD-SSAN-ERG-01 approuvée le 19 décembre 2017 par le Comité exécutif du Sénat.
- Modification de préalables aux cours ERG 5531, ERG 5532 et ERG 5534, modifications à la description et au volet de cours qui n'avaient pas été modifiés par la demande 2017-GRAD-SSAN-ERG-01 et retrait de la phrase « Une moyenne trimestrielle devra être maintenue à un minimum de B. / *An overall average calculated for each term should be kept to a minimum of B.* » des exigences minimales.

**19-20-FHS-CONSEIL-28 Sur motion dûment proposée par J. Savard et appuyée par P. Guitard, il est résolu d'approuver la demande 2020-GRAD-SSAN-ERG-01 telle que présentée. (Unanime)**

##### 5.3 Demande au Sénat (modifications mineures) 2020-GRAD-SSAN-ORA-01

Sommaire de la demande :

Cette demande propose des modifications aux exigences du programme, soit l'ajout de stages obligatoires non crédités, des changements aux exigences minimales et de modifier le titre du cours ORA 5660. De plus, nous proposons l'abolition de cours qui ne sont plus offerts aux programmes d'études.

---

<sup>1</sup> **Note:** Aspects of minutes derived from the chat feature in Microsoft Teams are *italicized*.

Discussion/question :

J. Savard : précise que les cours ORA s'appliquent aux étudiants d'orthophonie et en audiologie. Il est donc recommandé d'enlever « en orthophonie » à la page 11 et 12 du document pdf, par exemple :

- Colonne 1 (automne), 2<sup>e</sup> année : ORA 5549 Stage III (prble : ORA 5529, 33 crédits de cours en orthophonie (ORA) ou ...
- Colonne 2 (hiver), 2<sup>e</sup> année : ORA 5559 Stage IV (prble : ORA 5549, 45 crédits de cours en orthophonie (ORA) ou ...
- Colonne 3 (été), 2<sup>e</sup> année : ORA 5660 Stage V (prble : ORA 5559, 57 crédits de cours en orthophonie (ORA) ou ...

**19-20-FHS-CONSEIL-29 Sur motion dûment proposée par D. Bérubé et appuyée par P. Guitard, il est résolu d'approuver la demande 2020-GRAD-SSAN-ORA-01 avec les modifications proposées. (Unanime)**

5.4 Demande au Sénat (modifications mineures) 2020-GRAD-SSAN-PHT-01

Sommaire de la demande :

Nous souhaitons retirer des exigences minimales la phrase « Une moyenne trimestrielle doit être maintenue à un minimum de B. / *An overall average calculated for each term must be kept to a minimum of B.* »

**19-20-FHS-CONSEIL-30 Sur motion dûment proposée par F. Tesson et appuyée par P. Guitard, il est résolu d'approuver la demande 2020-GRAD-SSAN-PHT-01 telle que présentée. (Unanime)**

5.5 Lettre d'intention / Letter of Intent 2020-GRAD-SSAN-NUT-01

Summary of request :

The proposed new program focuses developing advanced research competencies needed to address fundamental and applied science issues in the areas of Nutrition and Food Biosciences in Canada and globally. The program suggests an integrative approach, combining both food and nutrition sciences. It will be built on dynamic research platforms led by 11 regular professors working with state-of-the-art facilities in food chemistry, biology, and clinical nutrition. The multidisciplinary nature of the master's program will provide numerous options for studies into the role of nutrition and lifestyle factors in promoting health and preventing illness as well as the mechanisms through which food impacts our body at the molecular level.

Advenant que la lettre d'intention est approuvée aujourd'hui, la demande complète (création d'un nouveau programme) sera envoyée aux membres au mois d'août pour la réunion du Conseil qui se tiendra au début septembre.

Discussion/questions :

It is not clear within the letter of intent if a methodology course is included with the new program.

- C. Dallaire responds that rather than offer a singular research methods course, the program will treat methodology in every course that will be in the program. L'École des sciences de la nutrition a décidé de ne pas offrir un cours de méthodologie et par conséquent devra inclure dans ses descriptions de cours un énoncé que la méthodologie va être couverte dans chaque cours. It is therefore recommended that it be clearly indicated in the course syllabi that the methodology content will be included in the course work.

On page 20 in pdf file, it states that "the thesis advisory committee will consist of: 1) thesis supervisor must be a regular professor in the School of Nutrition Sciences" (SNS): Is this limited to supervisors from SNS only or can professors from other academic units apply as stand-alone primary supervisors?

- S. Tosh agrees that the letter should be revised to accept other members outside the School of Nutrition Sciences to act as primary supervisor, but there should be at least one regular member from the SNS on the thesis advisory committee.

Il est recommandé que le bureau de la vice-provost, affaires académiques, soit consulté pour la formulation des « learning outcomes » et « learning methods » car il semble manquer de l'information à cet égard dans le document.

Plusieurs membres partagent leur déception du fait que le programme sera seulement offert en anglais et demande des justifications sur le choix d'offrir le programme dans une langue plutôt que l'autre.

- C. Dallaire explique que l'École n'a présentement pas les ressources humaines pour offrir le programme dans les deux langues. Elle a des professeurs qui ne peuvent pas enseigner en français et on ne peut pas offrir ce programme de maîtrise dans une langue que les professeurs ne pourront pas enseigner. Toutefois, les étudiants vont pouvoir soumettre leur travaux en français, avoir des superviseurs francophones, etc.

On recommande de vérifier que la définition des abréviations se trouve immédiatement après l'abréviation et pas plus loin dans le texte.

Résumer des changements à apporter au document:

- réviser les « program learning outcomes » pour assurer la clarté;
- revoir les abréviations pour s'assurer qu'on a écrit le titre au long avant;
- cours de méthodologie : dans le document qui sera envoyé aux membres du Conseil au mois d'août, les membres verront toutes les descriptions de cours dans lesquelles sera incluse la méthodologie. Il sera important de discuter avec les membres du Conseil pour confirmer que les objectifs d'apprentissage sont bien décrits dans le contenu de la demande.
- pour la question de français – les gens sont encouragés à envoyer leurs suggestions à Christine concernant des améliorations à apporter à la lettre d'intention par rapport à la justification pour laquelle le cours sera offert uniquement en anglais.

On s'informe à savoir en quoi engage une motion sur une lettre d'intention?

- C. Dallaire explique que le Conseil de la Faculté doit approuver la lettre d'intention afin qu'on puisse la présenter au Conseil des études supérieures.

- I. Giroux wishes to acknowledge that, considering the important discussion related to the language component of the new proposed course, an important element outlined in the proposal is that we are the only school of nutrition in the country without a graduate program and that it has an impact on our undergraduate program. We must be willing to move forward by accepting the present limitations of resources in order to assure a continued education in research for our students.

**19-20-FHS-CONSEIL-31 Sur motion dûment proposée par S. Tosh et appuyée par J. C. Phillips, il est résolu d'approuver la lettre d'intention 2020-GRAD-SSAN-NUT-01 avec modifications. (3 contre, 5 abstentions, motion adoptée)**

C. Dallaire invite les membres à lui envoyer tout commentaire supplémentaire concernant la lettre d'intention.

## **6. AUX FINS DE DISCUSSION | FOR DISCUSSION**

Aucun item.

## **7. AUX FINS D'INFORMATION | FOR INFORMATION**

### **7.1 NOUVELLES DES ASSOCIATIONS ÉTUDIANTES / NEWS FROM THE STUDENT ASSOCIATIONS**

Erik Kowalski thanks the Faculty of Health Sciences on behalf of the graduate students of the School of Human Kinetics for all the work done during the year.

Dina Idriss Wheeler informs members that the Population Health Graduate Student Association reached out to the Ottawa Black Diaspora Coalition to lead healing and resilience sessions in collaboration with the undergraduate students. We also drafted a document providing suggestions and resources to improve the system in support of our Black student population and to create safer and more inclusive environments. We shared the document with the director of the Interdisciplinary School of Health Sciences and the assistant director of the PhD in Population Health Program and would be happy to share with everyone as well.

- K. Phillips thanks Dina for the wonderfully prepared document that contains many great recommendations, suggestions and resources. It was forwarded to the Vice-Dean, Academic and Dean. It was discussed at the School Executive meeting where the members have considered starting to implement some of the suggestions.

### **7.2 NOUVELLES DES UNITÉS ACADÉMIQUES / UPDATES FROM THE ACADEMIC UNITS**

#### **7.2.1 École des sciences infirmières / School of Nursing**

P. Forgeron reports on the following:

- Most students graduated on Friday, June 19.
- Eight fourth-year students were unable to graduate because they could not complete their program on time. Placements have been confirmed for them and they should complete degree requirements by September.

---

<sup>1</sup> **Note:** Aspects of minutes derived from the chat feature in Microsoft Teams are *italicized*.

- Continue to struggle to find placements for our Primary Health Care Nurse Practitioner students.
- Happy to report that we will hit all of our targets in admissions.
- Have the largest PhD cohorts this fall: 10 English and 3 francophone students.
- Held a PhD Program retreat and will move forward with a curriculum renewal task force focusing on the sustainability of our francophone program.
- Thanks Janet Squires for her excellent work as interim assistant director of graduate programs during the past year.
- The School had its annual general meeting via Teams on June 17.
- Welcomes Dr. K. McMillan, new assistant professor as of July 1.
- Dr. Amanda Vandyk will step down as co-director of the Centre for Research on Health and Nursing and will be replaced by Wendy Peterson who will co-direct with Wendy Gifford.
- Two researchers received a COVID-19-related grant: Drs. Hélène Laperri  re and Josephine Etowa.
- J. C. Phillips congratulates Paula who was granted promotion to full professor effective May 1, 2020.

#### 7.2.2   cole des sciences de la nutrition / School of Nutrition Sciences

S. Tosh reports on the following:

- We will get our 4<sup>th</sup> year students back into clinical placements on July 6.
- We had a retreat last week for the professors and staff where we had speakers on mental health and adapting to working online.
- The work on our food preparation lab at Lees is progressing well.
- We were able to submit our action plan for the cyclical review to the University.

#### 7.2.3   cole des sciences de la réadaptation / School of Rehabilitation Sciences

J. Savard donne un rapport sur les points suivants :

- Quatre nouveaux professeurs débuteront soit le 1<sup>er</sup> juillet et le 1<sup>er</sup> août.
- Les trois directeurs de programme travaillent sur le plan de retour offrir nos laboratoires en présence en septembre.
- la situation des stages évolue chaque jour : le programme d'ergothérapie a reçu beaucoup d'offres des milieux privés et du côté de l'Outaouais. Nous n'avons pas encore reçu d'offre des hôpitaux. Malgré cela, 32 places sur 38 ont été trouvées pour nos finissants.
- en physiothérapie, il reste deux stages à faire : 20 places sur 39 ont été trouvées pour l'avant-dernier stage et 9 places sur 39 ont été. Trouvées pour le dernier stage.
- Admissions :
- audiologie-orthophonie – ils ont déjà la cohorte confirmée pour cet automne.
- ergothérapie et physiothérapie – on commence à contacter les étudiants sur la liste d'attente.

La doyenne informe les membres que la professeure Elizabeth Fitzpatrick, directrice intérimaire de l'  cole des sciences de la réadaptation, est présentement en vacances et elle

termine son mandat à la fin juin. Le processus de recrutement pour son remplacement débutera prochainement.

#### 7.2.4 École des sciences de l'activité physique / School of Human Kinetics

La doyenne informe les membres que le mandat de Benoit Séguin comme directeur de l'École des sciences de l'activité physique se termine le 30 juin. Elle le remercie pour son service pendant les cinq dernières années.

B. Séguin donne un rapport sur les points suivants :

- L'assemblée générale annuelle de l'École a eu lieu ce matin.
- On a presque terminé l'évaluation interne du premier cycle et des cycles supérieurs. B. Séguin remercie les équipes qui ont appuyé les directeurs adjoints dans ce processus.
- Un rappel que Michael Robidoux prendra la direction de l'École dès 1<sup>er</sup> juillet 2020.
- Remercie Erin Cressman d'avoir accepté le poste de directrice adjointe aux cycles supérieurs dès le 1<sup>er</sup> juillet. Elle remplacera Tony Carlsen. B. Séguin thanks Tony the excellent work accomplished during his two-year mandate.
- Les admissions sont stables.
- Souligne le travail des étudiants à la collation des grades. Congratulations to the student Class Presidents who represented the Faculty well.
- Profite de l'occasion pour remercier la doyenne ainsi que l'équipe de direction de la Faculté pour leur collaboration pendant son mandat comme directeur.

#### 7.2.5 École interdisciplinaire des sciences de la santé / Interdisciplinary School of Health Sciences

K. Phillips reports on the following:

- Our admissions are at a satisfactory level at the moment.
- We have been working on the orientation activities in collaboration with the student associations.
- We are moving through the steps of the cyclical review of the Masters and PhD programs.
- We are going through a number of different transitions such as looking at the governance structure of Master's and PhD Programs: the PhD Program will now be under the responsibility of the assistant director of graduate programs at the Interdisciplinary School of Health Sciences. K. Philips thanks Tracey O'Sullivan for directing the PhD in Population Health Program for the last two years.
- Anne Konkle will be the interim assistant director of the undergraduate studies program to replace Raywat Deonandan who will be on parental leave.

### 7.3 RAPPORTS DE LA DOYENNE ET DES VICE-DOYEN(NE)S / DEAN AND VICE-DEAN REPORTS

#### 7.3.1 Doyenne / Dean

### 7.3.1.1 Rapport sur les programmes/cours en été et/ou en automne nécessitant une interaction face à face / Report on programs/courses needing face-to-face interaction in Summer and/or Fall

The Dean has been working with the directors regarding the academic program restart this fall. Three schools (Human Kinetics, Nursing, and Rehabilitation) are requesting for an in-person return this fall for clinical placements, labs, and courses. The plan will be submitted to the Central Administration this week in order to receive their approval in a timely manner as to inform the students of their return this fall.

- Registration data:
  - o 1,041 undergraduate students registered to date (compared to 993 last year)
  - o For graduate students: we are at 179 registrations (compared to 128 last year)
- Convocation of June 19: Three students were selected as class president: Sarah Mcallister (School of Human Kinetics), Joshua Tuazon (Interdisciplinary School of Health Sciences, and Michelle Lamont (School of Nursing). All three students did an excellent job. The Dean encourages members to go view the ceremony at the following links:
  - o Français: <https://www.uottawa.ca/collationdesgrades2020/faculte-des-sciences-de-la-sante>.
  - o English: <https://www.uottawa.ca/convocation2020/faculty-of-health-sciences>
- At the end of May, the Faculty submitted position requests for seven new professors for 2021 (of 71 positions that will be available across all ten Faculties).

La doyenne termine en soulignant le travail de Jeffrey Jutai comme vice-doyen à la recherche, de Benoit Séguin comme directeur et doyen associé de l'École des sciences de l'activité physique et de Elizabeth Fitzpatrick comme directrice intérimaire de l'École des sciences de la réadaptation et que c'était un plaisir de travailler avec eux. Elle souhaite également la bienvenue à Michael Robidoux, nouveau directeur de l'École des sciences de l'activité physique et à Marijke Taks, nouvelle vice-doyenne à la recherche, qui débiteront leur mandat le 1<sup>er</sup> juillet 2020.

### 7.3.2 Vice-doyen à la gouvernance et secrétaire / Vice-Dean, Governance and Secretary

J. C. Phillips reports on the following:

- We are currently in the process of supporting the Dean in the recruitment of a director of the School of Rehabilitation Sciences.
- The Governance office is still working on filling positions on faculty committees.
- Thanks members of the Faculty, the executive team, as well as the students for their remarkable work this past year.

### 7.3.3 Vice-doyenne aux études - qualité et mise en œuvre des programmes / Vice-Dean, Academic – Program Quality and Delivery

Aucun rapport. Toutefois, C. Dallaire désire corriger la mention qu'elle a faite plus tôt concernant la révision du document pour nouveau programme à l'École des sciences de la nutrition. La révision et les discussions auront lieu à une réunion du Conseil au début septembre et non au mois d'août.



### 7.3.4 Vice-doyenne aux études - affaires étudiantes et professionnelles / Vice-Dean, Academic – Student and Professional Affairs

#### 7.3.4.1 Procédure pour les soutenances de thèse à distance / Procedure for virtual thesis defence

I. Giroux rappelle aux membres que la vice-provost aux affaires académiques avait donné la permission de faire des soutenances de thèse à distance pendant la période de COVID-19. Elle informe les membres que cette permission continue pour les prochains mois et que ce sera une option qui pourra être offerte dans le futur à cause de la demande. Le processus de soutenance de thèse a donc été révisé pour inclure l'offre à distance. La nouvelle procédure proposée sera envoyée pour rétroaction auprès de différentes instances académiques.

Autres points :

- Les sessions d'orientation d'été pour les étudiants auront lieu le 9 juillet de 14 h à 16 h (en français) et le 16 juillet (en anglais).
- L'activité « Portes ouvertes » pour la promotion des programmes de cet automne sera offerte virtuellement.
- 55 Stages de formation pratique ont été approuvés avec d'autres à venir.

Questions :

- Un membre soulève le point que de nombreux étudiants au premier cycle et aux cycles supérieurs ont pris du retard dans leurs études à cause de la COVID-19 et ne pourront pas graduer en temps pour pouvoir s'inscrire dans un programme de cycle supérieur. En tenant compte de ces circonstances, y a-t-il un moyen pour que les étudiants puissent obtenir une dérogation exceptionnelle d'inscription pour la session d'automne ou d'hiver?
- C. Dallaire répond que l'Université d'Ottawa a présentement un règlement qu'un étudiant ne peut pas être inscrit, en même temps, à un programme de baccalauréat et à un programme d'études supérieures. Toutefois, un étudiant qui complète son Bac en août, peut être inscrit à la maîtrise dès le mois de septembre sans avoir obtenu son diplôme. Le seul enjeu est pour les étudiants à la maîtrise qui veulent s'inscrire à un programme de doctorat sans avoir défendu leur thèse. Ils ne pourront pas s'inscrire à un programme, mais ils pourront suivre des cours. Cependant, cette option ne le permettra pas d'obtenir de bourse. Pour des cas particuliers, les écoles sont invitées à contacter C. Dallaire.

### 7.3.5 Vice-doyen à la recherche / Vice-Dean Research

J. Jutai reports on the following:

- The research restart on campus for our faculty officially began yesterday. It seems to be going well so far.
- The transition to the next vice-dean, research, is going well.

---

<sup>1</sup> **Note:** Aspects of minutes derived from the chat feature in Microsoft Teams are *italicized*.

### 7.3.6 Directrice administrative / Chief Administrative Officer

- The Faculty annual audit is presently going on.
- Top Shelf: more analysis and work are being done in terms of looking at the possibilities for the plans, in particular with Block E and how the plans will be structured.

## 7 NOUVELLES DES REPRÉSENTANT(E)S AU SÉNAT / NEWS FROM REPRESENTATIVES ON SENATE

C. Dallaire est invitée à donner un rapport sur les nouvelles du Sénat :

- Le Sénat a approuvé les demandes suivantes :
  - o la création d'un programme conjoint entre la Faculté de génie et l'École de gestion Telfer.
  - o le changement au règlement sur le déroulement des examens.
  - o le changement au règlement sur l'absence à un examen.
- Elle souligne la reconnaissance du recteur envers les employés de l'Université pour leur travail pendant la crise pandémique. Par conséquent, il donne congé à tous les employés les 2 et 3 juillet prochains.

La doyenne ajoute que, dans les cas où les gens ne peuvent pas prendre congé 2 et 3 juillet, les gens sont invités à en parler avec leur superviseur pour reprendre ces journées à une date ultérieure.

## 8 QUESTIONS DIVERSES / OTHER QUESTIONS

Aucune autre question.

La doyenne souhaite de très belles vacances à tous les membres.

## 9 CLÔTURE DE LA SÉANCE / ADJOURNMENT OF THE MEETING

La séance est levée à 15 h 57.